

Materiały informacyjne dotyczące realizacji projektu badawczego

Health4LGBTI - Badanie pilotażowe dotyczące zmniejszenia nierówności w zdrowiu

doświadczanych przez osoby LGBTI (Badanie finansowane przez Komisję Europejską Ref: SANTE/2015/C4/035)

Kim jesteśmy?

Projekt realizowany jest przez Konsorcjum pięciu europejskich organizacji, które podjęły współpracę w imieniu Komisji Europejskiej, aby razem badać doświadczenia osób LGBTI - lesbijek, gejów, osób biseksualnych, transpłciowych i interseksualnych w korzystaniu z opieki medycznej. Są to: EuroHealthNet (organizacja zdrowia publicznego - Belgia), Uniwersytet w Weronie (Włochy), Uniwersytet w Brighton (Wielka Brytania), Narodowy Instytut Zdrowia Publicznego - Państwowy Zakład Higieny (NIZP-PZH) w Warszawie i Międzynarodowe Stowarzyszenie Osób LGBTI - ILGA (organizacja pozarządowa) w Belgii.

Dlaczego prowadzimy takie badanie?

Zamiarem Komisji Europejskiej jest pozyskanie informacji, jak można zmniejszyć nierówności w dostępie do służby zdrowia doświadczane przez osoby LGBTI. Realizując naszą umowę z Komisją Europejską chcemy, więc porozmawiać z Państwem bezpośrednio, żeby dowiedzieć się z jakimi barierami spotykają się osoby LGBTI podczas korzystania z usług służby zdrowia.

Kto może wziąć udział w badaniu?

Każdy, kto identyfikuje się jako osoba LGBTI może wziąć udział w grupie dyskusyjnej (grupa fokusowa).

W jakie działania będą Państwo zaangażowani?

Zostaną Państwo zaproszeni do udziału w grupie fokusowej (dyskusyjnej). Grupa będzie liczyła 10 osób LGBTI, które zostaną poproszone o podzielenie się swoimi doświadczeniami ze służbą zdrowia w Polsce.

Grupę fokusową będzie prowadziła osoba doświadczona, która poprowadzi dyskusję w warunkach sprzyjających wymianie osobistych doświadczeń oraz sugestii co należy zrobić, aby zmniejszyć nierówności w dostępie do służby zdrowia, których doświadczają osoby LGBTI. Wypowiedzi będą nagrywane (tylko nagranie audio, bez obrazu, tak aby zachować anonimowość). Jeśli jednak nie wyrażą Państwo zgody, na przechowywanie nagrania Państwa głosu, prosimy o przekazanie tej informacji prowadzącym grupę fokusową (najlepiej asystentowi prowadzącego). Zamiast nagrania, Państwa wypowiedzi zostaną tylko zapisane.

Po zakończeniu grupy fokusowej bardzo prosimy o nie ujawnianie informacji o uczestnikach badania (np. imię, zawód, itd.) oraz szczegółów odnoszących się bezpośrednio do wypowiedzi pozostałych

uczestników spotkania, a jedynie do ogólnego charakteru i wyników dyskusji, tak aby zachować anonimowość pozostałych osób biorących udział w badaniu.

Zostaną Państwo poproszeni o podpisanie zgody na udział w badaniu. Zgoda zostanie przekazana do Komisji Europejskiej (zgodnie z zasadami wyszczególnionymi poniżej). Zgoda na udział w badaniu jest imienna, ale prosimy o podpisanie jej w sposób dobrowolny (imię i/lub nazwisko, inicjały, hasło). W przypadku ponownego kontaktu z organizatorami badania, będą Państwo poproszeni o wskazanie imienia (lub hasła), którym posłużyli się Państwo przy udzielaniu zgody na badanie.

W jakim celu zbierane są informacje?

Nagranie audio z przebiegu grupy fokusowej zostanie przetłumaczone na język angielski przez zewnętrzną organizację, która ma doświadczenie z wrażliwymi i poufnymi danymi, która będzie postępować według wytycznych kodeksu postępowania dla zachowania poufności i ochrony danych osobowych.

W przypadku, prowadzenia grupy fokusowej w innym języku niż język angielski, nagranie zostanie przepisane na język angielski z zachowaniem anonimowości (wszystkie szczegóły mogące wskazywać rozmówcę np. imię, zawód, itd. zostaną usunięte).

Anonimowe wyniki zostaną przesłane do Komisji Europejskiej oraz zostaną opublikowane w artykułach i prezentacjach naukowych przez wykonawców badania. Wyniki zostaną również wykorzystane do opracowania materiałów i modułów szkoleniowych dla kadry medycznej, których celem ma być zmniejszanie nierówności w zdrowiu doświadczanych przez osoby LGBTI i wskazanie metod pracy z pacjentami LGBTI.

Dane demograficzne (zebrane na formularzu monitorującym wypełnionym po zakończeniu grupy fokusowej) oraz pozostałe dane nie będą przechowywane razem z raportem oraz nagraniem z grupy fokusowej.

Dane osobowe oraz pozostałe informacje zebrane podczas realizacji projektu będą przechowywane na dyskach komputerowych wykonawców badania, którzy muszą zagwarantować bezpieczeństwo i poufność zebranych danych. Papierowe wersje dokumentów zawierające dane osobowe będą przechowywane w bezpiecznym miejscu, zgodnie z przepisami o ochronie danych osobowych.

Wszystkie dane osobowe oraz pozostałe informacje zebrane przez wykonawców badania podczas realizacji projektu zostaną przesłane do Komisji Europejskiej zgodnie z obowiązującymi przepisami i procedurami, gwarantującymi bezpieczeństwo i ochronę danych osobowych. Dane osobowe będą przechowywane w bezpiecznej i chronionej bazie danych zarządzanej przez Centrum Danych Komisji Europejskiej, działającym na podstawie przepisów decyzji Komisji Europejskiej o bezpieczeństwie danych oraz przepisów ustanowionych przez Dyрекcję Bezpieczeństwa dla tego rodzaju serwerów i usług. W szczególności dostęp do bazy danych z zewnątrz nie jest możliwy. Logowanie do bazy danych możliwe jest tylko z poziomu Komisji Europejskiej po podaniu odpowiedniego loginu i hasła.

Dane osobowe oraz pozostałe informacje dotyczące realizacji/ewaluacji projektu zebrane przez wykonawców badania zostaną zniszczone po 6 miesiącach od zakończenia kontraktu (orientacyjna data – 30.09.2018 r.). Państwa dane osobowe będą przechowywane przez Komisję Europejską w bazie

danych do czasu zakończenia pełnej analizy wyników uzyskanych z realizacji projektu i ich wykorzystaniu. Dane osobowe zostaną zniszczone najpóźniej 10 lat po zakończeniu ostatniej aktywności podejmowanej w ramach trwania umowy na realizację projektu.

Czy mogę zmienić zdanie i wycofać swoją zgodę?

Udział w grupie fokusowej jest całkowicie dobrowolny. Mogą Państwo zrezygnować z dalszego udziału również w trakcie trwania spotkania i opuścić grupę, a także wziąć udział w dyskusji, ale zrezygnować z udzielania odpowiedzi na zadawane pytania. Mogą Państwo też wycofać swoją zgodę na wykorzystanie wszystkich informacji nawet po zakończeniu grupy fokusowej, aż do momentu przekazania raportu do Komisji Europejskiej (prosimy kontaktować się z organizatorami badania w Polsce – kontakt podany poniżej). Wycofanie się z grupy fokusowej oznacza usunięcie Państwa wypowiedzi zapisanych w transkrypcji, a także z nieopublikowanych do czasu wycofania zgody raportów.

Dane do kontaktu:

W razie wątpliwości lub dodatkowych pytań, prosimy skontaktować się z:

Kampania Przeciw Homofobii

Marcin Rodzinka; e-mail: mrodzinka@kph.org.pl;

tel. (22) 42-36-438; mob. 791 958 643

Jeśli będą Państwo zainteresowani wynikami dyskusji grupy fokusowej, prosimy o pozostawienie asystentowi prowadzącego grupę fokusową informacji o adresie email, na który zostanie wysłana informacja o wynikach lub o kontakt z wykonawcą badania:

Zakład Epidemiologii NIZP-PZH

Magdalena Rosińska; e-mail: mrosinska@pzh.gov.pl

lub Marta Niedźwiedzka-Stadnik, e-mail: mniedziedzka@pzh.gov.pl, tel. (22) 54 21 248

Uwagi

W przypadku skarg lub w sytuacjach konfliktowych, prosimy o kontakt z osobą nadzorującą ochronę danych na poziomie europejskim:

edps@edps.europa.eu

www.secure.edps.europa.eu/EDPSWEB/edps/cache/offonce/EDPS/Contact.